***12.31.17 Воскресение 12:00 рм***

**Да будете** сынами Отца вашего Небесного, ибо Он повелевает солнцу Своему восходить над злыми и добрыми и посылает дождь на праведных и неправедных. Итак, будьте совершенны, как совершен Отец ваш Небесный (Мф.5:45,48).

***So that you may be sons of your Father who is in heaven. For he makes his sun rise on the evil and on the good, and sends rain on the just and on the unjust. You therefore must be perfect, as your heavenly Father is perfect.***

***(Matthew 5:45,48).***

***Призванные к совершенству*.**

***Called to perfection.***

В связи, c исполнением этой повелевающей заповеди, мы остановились на назначении праведности Божией в сердце человека: Какие цели, призвана преследовать праведность Божия, пребывающая в нашем сердце? А, частности на том, что:’

***To fulfill this command, we have stopped to study the purpose of God’s righteousness in the heart of a person: What purpose is the righteousness of God in our heart intended to fulfill? Specifically, we have been studying:***

**\*\*Назначение праведности в нашем сердце**, принятой нами, в разбитых скрижалях завета, и утверждённых в новых скрижалях – призваны дать Богу возможность, не законом даровать нам обетование, быть наследниками мира, но праведностью веры, подобно тому, как Он это даровал Аврааму и семени его.

***\*\* The purpose of righteousness in the heart of man accepted by him in the broken tablets of testimony and affirmed in the new tablets of his heart give God the right for us to not be heirs of peace through the law like Abraham and his seed, but through the righteousness of faith.***

Ибо не законом даровано Аврааму, или семени его, обетование – быть наследником мира, но праведностью веры (Рим.4:13).

***For the promise that he would be the heir of the world [peace] was not to Abraham or to his seed through the law, but through the righteousness of faith. (Romans 4:13).***

Мы отметили, что завет мира, обусловленный **наследием мира,** призваннымпребывать в сердце человека, и являться доказательством того, что мы дети Божии –

***We have noted that the covenant of peace yielded by the heirs of peace that are called to dwell in the heart of a person and be evidence that we are the children of God -***

Это, на самом деле, сокровищница нашей надежды в Боге, содержащая в себе совокупность всех обетований Божиих, наследие которых является целью, дарованной нам праведности

***Are actually the riches of our hope in God that contain all of the promises of God that yield the purpose of righteousness or the goals of righteousness.***

Таким образом, именно праведность – посредством мира Божия, содержащегося в завете мира, может и призвана – соблюдать наши сердца и наши помышления во Христе Иисусе.

***It is righteousness through the peace of God contained in the covenant of peace that can keep our hearts and thoughts in Jesus Christ.***

Не заботьтесь ни о чем, но всегда в молитве и прошении с благодарением открывайте свои желания пред Богом, и мир Божий, который превыше всякого ума, соблюдет сердца ваши и помышления ваши во Христе Иисусе (Флп.4:6,7).

***Be anxious for nothing, but in everything by prayer and supplication, with thanksgiving, let your requests be made known to God; and the peace of God, which surpasses all understanding, will guard your hearts and minds through Christ Jesus. (Philippians 4:6-7).***

Однако чтобы лучше узнать и рассмотреть назначение праведности, которую она преследует в реализации наследия мира Божьего; и условия, предписывающие:

***To better understand the nature of the peace of God, its purpose, and the conditions that are necessary to be clothed into this peace, it will be necessary for us to answer four questions:***

**1.** Какими свойствами Писание наделяет мир Божией – призванный соблюдать наши помышления во Христе Иисусе?

***1. With what properties does Scripture endow the peace of God that is called to keep our minds in Christ Jesus?***

**2.** Какими полномочиями обладает мир Божий в отношениях человека с Богом и человека с человеком?

***2. What powers does the peace of God have in relation to man with God and man with man?***

**3.** Какие условия необходимо выполнить, чтобы облечься в мир Божий, призванный сохранять наши помышления в Боге?

***3. What conditions must we fulfill so that we are clothed in the peace of God that is called to keep our minds in God?***

**4.** По каким признакам следует испытывать самого себя, что мы являемся сынами мира, а следовательно и сынами Божьими?

***4. According to what things should we test ourselves to see if we are the sons of peace and the sons of God?***

Если человек, не умер, для своего народа; для своего дома; и, для своих растлевающих желаний – то, его оправдание, которое он принял в спасении, по вере, во Христа Иисуса, в формате залога, никогда не перейдёт в качество праведности, в которой он, мог бы быть способным, принять и облечься в наследие мира Божьего, чтобы приносить в своей праведности, плоды мира.

***If a person has not died for his nation; his household; and his corrupt desires – then the justification that he accepted in salvation through faith in Christ Jesus will never be transformed into the quality of righteousness in which he would be able to bring fruit of peace.***

А, следовательно, у таких людей – будет восхищено обетование мира, дающее им право, быть наречёнными сынами Божьими.

***Therefore, these people will lose the promise that gives them the right to be called sons of God.***

Блаженны миротворцы, ибо они будут наречены сынами Божиими (Мф.5:9).

***Blessed are the peacemakers, For they shall be called sons of God. (Matthew 5:9).***

Исходя, из данной констатации, плод праведности, обусловленный в нашем сердце, миром Божиим – это доказательство, что мы, являемся сынами мира, что служит для Бога основанием, возвести и наделить нас, достоинством имени Своего Сына, чтобы мы могли разделить с Ним, исполнение всего написанного о Нём, в законе, в пророках и псалмах.

***The property of the peace of God in the heart of a person testifies that this kind of person is a peacemaker or the son of peace, which serves for God as a foundation to endow us with the virtue of the name of His Son so that we could divide with Him the fulfillment of all that is written of Him in the laws, prophets, and psalms.***

Потому, что – оправдание, которое мы получили, по праву своего рождения от семени слова истины, перешло в качество праведности, в которой мы стали способными, приносить плоды мира, в отношениях с Богом и, со всеми окружающими.

***Because the justification we received through the right of our birth from the seed of the word of truth transformed into a quality of righteousness, in which we became able to bring the fruit of peace in our relationship with God and those who surround us.***

Старайтесь иметь мир со всеми и святость, без которой никто не увидит Господа (Евр.12:14).

***Pursue peace with all people, and holiness, without which no one will see the Lord. (Hebrews 12:14).***

Речь идёт о таком уникальном и неземном мире, который может твориться, только в границах святости или же, быть выражением и явлением святости, пределы которой, очерчиваются и обуславливаются заповедями Бога.

***We are referring to a kind of peace that can be created only in the boundaries of holiness or expressed in holiness, the limits of which are yielded by the commandments of God.***

Если возможно с вашей стороны, будьте в мире со всеми людьми (Рим.12:18).

***If it is possible, as much as depends on you, live peaceably with all men. (Romans 12:18).***

А посему мир, который мы являем, вне границ святости и, не как выражение святости – это, на самом деле, беззаконие, за которое нам придёться заплатить ценою вечной жизни.

***The peace that we demonstrate that is outside of the limits of holiness and is not an expression of holiness – is lawlessness for which we must pay the price of eternal life.***

Невозможно и преступно – иметь мир с нечестивыми и беззаконными, которые поддерживают нечестивых, которые в своё время, приняли истину, а затем, оставили своё собрание и отвратились от преданной им святой заповеди.

***It is impossible, and a crime, to have peace with the wicked who had accepted the truth at some point but then left their assembly and turned away from the holy commandments.***

Так, как, сам факт их возмущения и противления словам посланников Бога, поставленными над ними – свидетельствует о потере в их сердцах мира, и относит их к категории нечестивых.

***Because the fact that they are resisting the words of the messengers of God established over them – testifies of the loss of peace in their heart and it refers them to the category of the wicked.***

А нечестивые – как море взволнованное, которое не может успокоиться и которого воды выбрасывают ил и грязь. **Нет мира нечестивым, говорит Бог мой** (Ис.57:20,21).

***But the wicked are like the troubled sea, When it cannot rest, Whose waters cast up mire and dirt. "There is no peace," Says my God, "for the wicked." (Isaiah 57:20-21).***

Мы уже рассмотрели первые два вопроса: Какими свойствами Писание наделяет мир Божий? И: Какое назначение призван выполнять мир Божий в наших отношениях с Богом? И, остановились, на рассматривании вопроса третьего:

***We have already examined the first two questions: With what properties does Scripture endow the peace of God? And: What purpose is the peace of God intended to fulfill in our relationship with God? Therefore, we will continue to study the third question:***

**Какие условия,** необходимо выполнить, чтобы во Христе Иисусе, посредством оправдания, перешедшего в формат праведности, облечься в наследие завета мира, содержащегося в законе, в пророках, и псалмах?

***What conditions must be fulfilled so that in Christ we could be clothed in the inheritance of the covenant of peace contained in the laws, prophets, and psalms?***

В определённом формате, мы уже рассмотрели цену трёх составляющих, дающих нам право, посредством праведности, обретённой по вере во Христа Иисуса, облекаться в мир Божий. И, остановились на рассматривании четвёртой составляющей.

***In a certain format, we have already studied three prices we must pay that give us the right, through righteousness gained by faith in Jesus Christ, to become clothed in the peace of God. And we had stopped to study the fourth price.***

**4. Составляющая цены**,посредством праведности, обретённой по вере, дающей нам право, облекаться в мир Божий, чтобы соблюдать наши помышления во Христе Иисусе – состоит в проявлении любви к слову Божьему, в формате закона Божьего.

***4. The price, through righteousness that is gained by faith and gives us the right to be clothed in the peace of God to keep our thoughts in Christ Jesus – is in expressing love to the word of God in the format of the law of God.***

**Велик мир** у любящих Закон Твой, и нет им преткновения (Пс.118:165).

***Great peace have those who love Your law, And nothing causes them to stumble. (Psalms 119:165).***

Чтобы понять природу и назначение имеющегося изречения – нам необходимо было дать определение, не только свойству великого мира, исходящего от Бога; но, и свойству величия Закона Бога; и свойству характера преткновения. В связи с этим,

***To understand the nature and purpose of this verse – it was necessary for us to define not only the property of the great peace that comes from God, but also the property of the greatness of the Law of God and the property of stumbling blocks. We noted that***

Мы отметили, что Писание относит любовь к Закону Божьему, в разряд добрых дел или же, в разряд дел Божиих, дающих Богу основание – поместить нас в атмосферу Своего великого мира.

***Scripture relates love for the Law of God as good deeds or the deeds of God that provide God the foundation to place us in the atmosphere of His great peace.***

Благодаря наличию великого мира, исходящему от любви, к величию Закона Бога - у нас, не будет причины преткнуться, как на откровении истины, так и на носителях этого откровения, чтобы быть сохранёнными от падения в погибель.

***Thanks to the presence of this great peace, we will not have any reason to stumble on the revelations of truth and the carriers of this revelation, and we will be safe from falling into perdition.***

В определённом формате, мы уже рассмотрели: в чём состоит суть преткновения и, что именно, по причине отсутствия любви к Закону Бога – Бог ставит пред человеком преткновение, которое является для него, преградой, соблазном, петлёю и сетью, на пути к реализации спасения, дарованного ему Богом.

***In a certain format, we have already studied what a stumbling block is and why God places a stumbling block that stands as a wall on the path to a person realizing his salvation because this person lacks love toward the Law of God.***

Что же? Израиль, чего искал, того не получил; избранные же получили, а прочие ожесточились, как написано: Бог дал им дух усыпления, глаза, которыми не видят, и уши, которыми не слышат, даже до сего дня. И Давид говорит:

Да будет трапеза их сетью, тенетами и петлею в возмездие им; да помрачатся глаза их, чтобы не видеть, и хребет их да будет согбен навсегда (Рим.11:7-10).

***What then? Israel has not obtained what it seeks; but the elect have obtained it, and the rest were blinded. Just as it is written: "GOD HAS GIVEN THEM A SPIRIT OF STUPOR, EYES THAT THEY SHOULD NOT SEE AND EARS THAT THEY SHOULD NOT HEAR, TO THIS VERY DAY."***

***And David says: "LET THEIR TABLE BECOME A SNARE AND A TRAP, A STUMBLING BLOCK AND A RECOMPENSE TO THEM. LET THEIR EYES BE DARKENED, SO THAT THEY DO NOT SEE, AND BOW DOWN THEIR BACK ALWAYS." (Romans 11:7-10).***

Таким образом, отсутствие преткновения, на пути, исполнения Закона Божия – это результат любви к Закону Бога.

***In this manner, the lack of a stumbling block on the path to us fulfilling the Law of God – is a result of us loving the Law of God.***

Учитывая эту особенность, мы пришли к осознанию, что без определения и понимания достоинств Закона Божия; Его назначения, и условий, открывающих достоинства этого Закона – невозможно любить Закон Божий. А, следовательно – невозможно облечься и пребывать в атмосфере, великого и совершенного мира Божия.

***Without understanding the virtues off the Law of God; It’s purpose; and the conditions that unveil the virtues of this Law – it is impossible to love the Law of God. And therefore – it is impossible to be clothed and abide in the atmosphere of the great peace of God.***

Потому, что – любовь к Закону Божьему – это не эмоциональное влечение и, не некая зависимость, от своих чувств.

***Because love toward the Law of God is not an emotional attraction and dependence on feelings.***

Но – это дисциплина обновлённого ума и воли человека, которые поставлены в зависимость, от его мудрого сердца, обуславливающего его нового человека, созданного по Богу, во Христе Иисусе, в праведности и святости истины.

***It is the discipline of the renewed mind and will of man that are placed dependent on his wise heart that yields his new man, created by God in Christ Jesus in righteousness and holiness of truth.***

Если любите Меня, соблюдите Мои заповеди. И Я умолю Отца, и даст вам другого Утешителя, да пребудет с вами вовек, Духа истины, Которого мир не может принять, потому что не видит Его и не знает Его; а вы знаете Его, ибо Он с вами пребывает и в вас будет (Ин.14:15-17).

***"If you love Me, keep My commandments. And I will pray the Father, and He will give you another Helper, that He may abide with you forever— the Spirit of truth, whom the world cannot receive, because it neither sees Him nor knows Him; but you know Him, for He dwells with you and will be in you. (John 14:15-17).***

Мы отметили, что соблюсти заповеди, которые обуславливают Закон Бога, и являются – Законодательством Бога означает:

***To keep the commandments that yield the Law of God and are the Legislation of God means:***

**Соблюсти заповеди**:

Возжелать сердцем познание заповедей.

Утолять алкание и жажду сердца заповедями.

Исполнять заповеди.

Хранить заповеди в своём сердце.

Пребывать в заповедях.

Размышлять о заповедях.

Взирать на заповеди.

Не выходить, за пределы заповедей.

Не повреждать и, не умолять заповедей.

Бодрствовать на страже заповедей.

Не вносить идолов, в пределы заповедей.

Избавляться посредством заповедей, от примесей плоти.

Дорожить заповедями, как нетленным сокровищем.

***Keep the commandments:***

***Desire to know the commandments with the heart.***

***Quench the thirst and desire of the heart with the commandments.***

***Fulfill the commandments.***

***Keep the commandments in your heart.***

***Abide in the commandments.***

***Meditate upon the commandments.***

***Look upon the commandments.***

***Not exit out of the limits of the commandments.***

***To not distort the commandments.***

***Keep watch over the commandments.***

***Not bring idols into the limits of the commandments.***

***Through the commandments, rid yourself of the impurities of the flesh.***

***Cherish the commandments as unperishable riches.***

Исходя, из таких неукоснительных требований, и таком почтительном отношении к заповедям Бога, которые являются Законодательством Бога – мы пришли к необходимости, рассмотреть четыре классических вопроса.

***Considering this fateful relationship toward the commandments of God that represent the Law of God – it will be necessary for us to examine four classic questions:***

**1.** Что следует рассматривать, под законом Божиим?

**2.** Какие цели, преследует Бог, Своим законом?

**3.** Какую цену следует заплатить, чтобы любить закон Божий?

**4.** Каким образом, определять, что мы любим закон Божий?

***1. What is the law of God?***

***2. What purposes does God pursue with His law?***

***3. What price must we pay to love the law of God?***

***4. How should we define that we love the law of God?***

На предыдущих служениях, мы уже рассмотрели первые два вопроса. И, остановились, на исследовании третьего вопроса.

***During our previous sermons we have studied the first two questions. And so, we will turn to studying the third question***

Какую цену следует заплатить, чтобы возлюбить закон Божий, всем сердцем, и всею душою, и всею крепостью своих сил?

***When price must we pay to love the law of God with all our heart, with all out mind, and with all our strength?***

Но, прежде напомним, что невежество в познании Закона Бога – инкриминируется Писанием, как противление Закону Бога.

***We have noted that ignorance in regard to the Law of God – is an expression of resistance to the Law of God.***

А, любовь, к Закону Бога, обусловленная пребыванием в Законе, через повиновение Закону – служит для нас гарантией, что мы находимся в пределах великого мира Божия а, так же, гарантией, что мы будем восхищены в сретенье Господу на облаках.

***Love toward the Law of God, yielded by abiding in the Law and obedience to the Law – serves as a guarantee that we are in the limits of the great peace of God and aa guarantee that we will be raptured when we meet the Lord on the clouds.***

Итак, дети, пребывайте в Нем, чтобы, когда Он явится, иметь нам дерзновение и не постыдиться пред Ним в пришествие Его. Если вы знаете, что Он праведник, знайте и то, что всякий, делающий правду, рожден от Него (1.Ин.2:28,29).

***And now, little children, abide in Him, that when He appears, we may have confidence and not be ashamed before Him at His coming. If you know that He is righteous, you know that everyone who practices righteousness is born of Him. (1 John 2:28-29).***

И, это не всё: любовь к Закону Бога, облекающая нас в великий и совершенный мир Бога – это гарантия ещё и того, что у нас будут отсутствовать, всякого рода преткновения, являющиеся для нас преградой, к совершению нашего спасения.

***Love toward the Law of God that clothes us in the great and perfect peace of God – is a guarantee that we will lack a stumbling block that stands as a wall to us fulfilling our salvation.***

Мы отметили, что всякий закон, а, в данном случае, Закон Бога – определяет нравственные достоинства своего Законодателя, преследующего этим Законом цели – связанные, с сохранением определённого порядка, в границах, в которых Он владычествует и, за которые Он несёт Сам пред Собою ответственность.

***Every law, in this case, the Law of God – implies the moral virtues of its Legislator, who pursues with this Law goals that are related to keeping a certain order in the boundaries of which He rules and over which He carries a responsibility before Himself,***

Границами же, в которых владычествует Бог и, за которые Он несёт ответственность, пред Самим Собою – является Слово, исходящее из Его уст, Которым Он, сотворил видимое и невидимое и, Которым Он содержит, видимое и невидимое.

***The boundaries in which God rules and over which He carriers a responsibility before Himself – is the Word that comes from His mouth, with which he created the visible and invisible and in which He contains the visible and invisible.***

И, чтобы явить владычество Своего Закона на планете земля – Его необходимо было ратифицировать Свй Закон, через людей, вступивших с Ним в завет на Синае.

***And to demonstrate the rule of His Law on planet earth – It was necessary to ratify it through people who have entered into a covenant with God on Sinai.***

И, такая ратификация – произошла, на горах Гаризим и Гевал, когда Израиль, по повелению Бога, через Моисея, провозгласил, с вершин этих гор, слова проклятия и благословения, закрепив каждое благословение и проклятие, словом «Аминь»!

***And this ratification occurred on Mount Gerizim and Ebal, when Israel, according to the command of God, through Moses, proclaim words of curses and blessings from the tops of these mountains, binding each blessing and curse with the word “Amen”!***

Учение о благословении и проклятии, содержало в себе – характер учения Христова, отражённый в избирательности любви Бога, в которой, Он возлюбил сосуды милосердия и, возненавидил сосуды проклятия.

***The teaching of blessings and curses contained the character of the teaching of Christ, illuminated in the love of God that chooses, in which He loved the vessels of mercy and hated the vessels of curse.***

Сосудами милосердия – являлись люди, возлюбившие Его Закон. А, сосудами проклятия или, гнева – являлись люди, воспротивившиеся Его Закону.

***The vessels of mercy were those people who loved His Law. Whereas the vessels of curses or anger – were people who resisted His Law.***

И, чтобы Закон Бога, в формате учения Христова, ратифицировать в добром сердце – необходимо было вступить в завет с Богом, в котором мы призваны – исповедовать своими устами, учение Христово как веру своего сердца. А посему:

***To ratify the Law of God in the format of the teaching of Christ in our heart – it was necessary to accept it through the gospel word. And then – proclaim it as the faith of our heart. Therefore:***

**1. Закон Бога** – это уникальная программа Божия, в которой Бог сокрыл и содержит, присущие Ему свойства и достоинства.

***1. The Law of God – is the program of God in which God hid His inherent properties and virtues.***

**2. Закон Бога** – это порядок Бога, обуславливающий границы Царства Небесного.

***2. The Law of God – is the order of God that yields the boundaries of the Kingdom of Heaven.***

**3. Закон Бога** – это страж Бога, стоящий, на защите святости Бога, границами которой является формат заповедей Господних.

***3. The Law of God - is the vigilant guard of God that represents and guards the virtues of Godly holiness in the format of God’s commandments.***

**4. Закон Бога** – это цели Бога, содержащие в себе благие и великие судьбы, приготовленные Богом, для любящи Его Закон.

***4. Law of God – are God’s goals that are the great fate for His chosen nation, those who love His Law.***

Благие судьбы Бога, для людей, любящих Закон Бога – призваны содержаться, в уникальном программном устройстве Бога, которым является сердце людей, любящих Закон Бога.

***The great fate of God for people who love the Law of God is intended to be contained in the unique program device of God which is the heart of people who love the Law of God.***

Многие ищут благосклонного лица правителя, но судьба человека – от Господа (Прит.29:26).

***Many seek the ruler's favor, But justice for man comes from the LORD. (Proverbs 29:26).***

Благие судьбы, приготовленные Богом для человеков – это нетленное наследие, сохраняемое Богом, в трёх измерениях: на небесах; во Святилище, которым является, избранный Богом остаток; и, мудрое сердце. И, открыться это наследие, готово к последнему времени, через веру, соблюдаемых ко спасению.

***Blessed fates that are prepared by God for people – is the undying inheritance kept by God in three dimensions: on heaven, in the Sanctuary (which is God’s chosen remnant); and a wise heart. And this inheritance is through faith for salvation ready to be revealed in the last time.***

Благословен Бог и Отец Господа нашего Иисуса Христа, по великой Своей милости возродивший нас воскресением Иисуса Христа из мертвых к упованию живому, к наследству нетленному, чистому, неувядаемому, хранящемуся на небесах для вас, силою Божиею через веру соблюдаемых ко спасению, готовому открыться в последнее время (1.Пет.1:3-5).

***Blessed be the God and Father of our Lord Jesus Christ, who according to His abundant mercy has begotten us again to a living hope through the resurrection of Jesus Christ from the dead, to an inheritance incorruptible and undefiled and that does not fade away, reserved in heaven for you, who are kept by the power of God through faith for salvation ready to be revealed in the last time. (1 Peter 1:3-5).***

Мудрое сердце, избранного Богом человека, как программное устройство Бога – это святыня Бога: собственность Бога; Святилище Бога; Царство Бога и, Жилище Бога, в котором пребывает Бог, и в котором успокаивается Бог.

***The wise heart of the chosen man of God – is the territory of the Sanctuary of God and the territory of the Kingdom of Heaven in which God abides and in which God finds rest.***

Далее, мы отметили, что Закон Божий, как уникальная и сакральная программа Божия, в сердце человека – находит своё выражение, в таких законодательных институтах Бога. Как:

***And we will consider that the Law of God, as the unique and sacred program of God – finds its expression in these legislative institutions of God’s government:***

**1.** В заповедях Божиих.

**2.** В уставах Божиих.

**3.** В постановлениях Божиих.

**4.** В предписаниях Божиих.

**5.** В откровениях Бога.

**6.** В законности Бога.

**7.** В святости и истинности Бога.

**8.** В судах правды Божией.

**9.** В правах и заклятиях Бога.

**10.** В заветах Бога с человеком.

***1. In the commandments of God.***

***2. In the statutes of God.***

***3. In the decrees of God.***

***4. In the words of God.***

***5. In the revelations of God.***

***6. In the validity of God.***

***7. In the holiness and truth of God.***

***8. In the judgments of God’s righteousness.***

***9. In the rights of God.***

***10. In the covenants of God with man.***

**Итак, вопрос третий:** Какую цену, следует заплатить, и какие средства задействовать, праведностью веры, чтобы возлюбить Закон Божий, который даёт Богу основание, облекать нас, в атмосферу Своего великого и совершенного мира?

***And so, the third question: What price must we pay and what properties must we use through righteousness in faith so that we can love the Law of God that gives God the foundation to clothe us in the atmosphere of His great and perfect peace?***

На предыдущем служении, мы в определённом формате, уже рассмотрели восемь требований, дающих возможность возлюбить Закон Бога, чтобы, таким образом, дать Богу основание, облечь нам в Свой великий и совершенный мир, содержащий в себе свод обетований, обуславливающих наше чистое, святое, и нетленное наследие во Христе Иисусе.

***During our previous sermon, in a certain format, we have already examined eight requirements that allow us to love the Law of God, and in this manner, give God the basis to clothe us in His great and perfect peace which contains promises that yield our pure, holy, and undying inheritance in Christ Jesus.***

**1. Требование** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это воздыхание и жажда по заповедям Бога.

***1. Requirement necessary to love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is the panting and longing for the commandments of God.***

**2. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это слушать постановления и законы.

***2. Requirement necessary to love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is to listen to the statutes and judgments.***

**3. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это постоянное размышление над Законом Бога.

***3. Requirement necessary to love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is to continually meditate upon the Law of God.***

**4. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это, при соблюдении заповедей Господних, не прибавлять и, не убавлять к тому, что заповедано нам Законом Бога.

***4. Requirement necessary to love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is upon keeping the commandments of the Lord, to not add to the word nor take from what is commanded to us by Law of God.***

**5. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это, от всякого злого пути удерживать ноги свои; не уклоняться от судов Закона, чтобы ненавидеть всякий путь лжи.

***5. Requirement necessary to love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is to restrain our feet from every evil way and not depart from the judgments of the Law so that we hate every false way.***

**6. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это, прилепиться к Богу, на требованиях Его Закона.

***6. Requirement necessary to love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is to cling to God according to the requirements of His Law.***

**7. Требование:** чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это, быть снедаемым ревностью, когда наши враги, забывают Закон Бога.

***7. Requirement: To love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is to be consumed with zeal when our enemies forget the Law of God.***

**8. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это, сделать Закон Бога своим утешением.

***8. Requirement – necessary to love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is to make the Law of God our comfort.***

**9. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это, уповать на Закон Бога, и углубляться в Закон Бога.

***9. Requirement – necessary to love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is to trust in the Law of God and go deeper into the Law of God.***

Предваряю рассвет и взываю; на слово Твое уповаю. Очи мои предваряют утреннюю стражу, чтобы мне углубляться в слово Твое (Пс.118:147-148).

***I rise before the dawning of the morning, And cry for help; I hope [trust] in Your word. My eyes are awake through the night watches, That I may meditate on Your word. (Psalms 119:147-148).***

Молитва, описанная в данном изречении, изливается в ночи, перед рассветом или же, в предрассветной мгле, в которой представлено, как состояние сердца в ночи, под которой подразумевается смерть, так и устремление сердца к рассвету, под которым подразумевается воскресение.

***The prayer that is contained in this passage is poured out in the night, before the dawning of the morning, which represents the state of the heart at night, which refers to the death and striving of the heart to reaching the dawn (resurrection).***

Глагол «взывать», на иврите означает – кричать, вопить о помощи. Это критическое состояние души, переживающей муки смерти, и погружённой в состояние смерти.

***The verb “cry out” in Hebrew means – scream, cry for help. This is a critical state of the soul that is enduring death and is clothed in the state of death.***

И, в этом назначении глагол «предварять», обуславливающий молитву в ночи, которая предваряет рассвет, на иврите обладает удивительной семантикой.

***And the word “I rise” which depicts prayer in the night that is before the dawning of the morning, has an astonishing meaning in Hebrew.***

**Предварять** – идти впереди.

Уповать на будущее.

Возвещать будущее.

Предшествовать; предупреждать.

Нападать; восставать.

Опутывать себя словами уст.

Приступать к Богу.

Разуметь знамения времён.

Исповедывать веру сердца.

Провозглашать утро, во время ночи.

Жить во время ночи, рассветом.

***Rise - go ahead.***

***Hope for the future.***

***Declare the future.***

***Preceding; warn.***

***Attack; rebel.***

***Entangle yourself in the words of the mouth.***

***Proceed to God.***

***Know the signs of the times.***

***Confess the faith of the heart.***

***Proclaim the morning, during the night.***

***Live during the night, dawn.***

Весьма знаменательно, что всякие судьбоносные события и избавления Своего народа, Бог совершал утром. И всякому такому избавлению на рассвете, предшествовал вопль в ночи.

***It is worth noting that every fateful event and deliverance of His nation, God fulfilled in the morning. And to every such deliverance at dawn, there preceded a cry in the night.***

И погнались за ними Египтяне, и все кони с колесницами фараона, и всадники, и все войско его, и настигли их расположившихся у моря, при Пи-Гахирофе пред Ваал-Цефоном. Фараон приблизился, и сыны Израилевы оглянулись, и вот, Египтяне идут за ними: и весьма устрашились и возопили сыны Израилевы к Господу,

И в утреннюю стражу воззрел Господь на стан Египтян из столпа огненного и облачного и привел в замешательство стан Египтян; и отнял колеса у колесниц их, так что они влекли их с трудом. И сказали Египтяне: побежим от Израильтян, потому что Господь поборает за них против Египтян (Исх.14:9-10;24,25).

***So the Egyptians pursued them, all the horses and chariots of Pharaoh, his horsemen and his army, and overtook them camping by the sea beside Pi Hahiroth, before Baal Zephon. And when Pharaoh drew near, the children of Israel lifted their eyes, and behold, the Egyptians marched after them. So they were very afraid, and the children of Israel cried out to the LORD.***

***Now it came to pass, in the morning watch, that the LORD looked down upon the army of the Egyptians through the pillar of fire and cloud, and He troubled the army of the Egyptians. And He took off their chariot wheels, so that they drove them with difficulty; and the Egyptians said, "Let us flee from the face of Israel, for the LORD fights for them against the Egyptians." (Exodus 14:9-10, 24-25).***

Точно так же, как Бог, в утреннюю стражу, привёл в замешательство стан Египтян, на рассвете, первого дня недели Бог, воскресением Иисуса Христа, привёл в замешательство стражей, охранявших Его гроб и синедрион, за которым в замешательстве стоял, ад.

***Just as God, through the morning guards, disconcerted the camp of the Egyptians at dawn on the first day of the week, God, by the resurrection of Jesus Christ, disconcerted the guards who guarded His tomb and the Sanhedrin, behind which Hell stood in confusion.***

По прошествии же субботы, на рассвете первого дня недели, пришла Мария Магдалина и другая Мария посмотреть гроб.

И вот, сделалось великое землетрясение, ибо Ангел Господень, сошедший с небес, приступив, отвалил камень от двери гроба и сидел на нем; вид его был, как молния, и одежда его бела, как снег; устрашившись его, стерегущие пришли в трепет и стали, как мертвые (Мф.28:1-4).

***Now after the Sabbath, as the first day of the week began to dawn, Mary Magdalene and the other Mary came to see the tomb.***

***And behold, there was a great earthquake; for an angel of the Lord descended from heaven, and came and rolled back the stone from the door, and sat on it. His countenance was like lightning, and his clothing as white as snow. And the guards shook for fear of him, and became like dead men. (Matthew 28:1-4).***

И, это не всё, именно рано утром на рассвете, Бог повелел Моисею взойти к Нему на гору Синай, чтобы восстановить со Своим народом завет, разрушенный в первых скрижалях, которые Моисей разбил у подошвы горы, когда услышал радостные песни народа, поклоняющегося золотому тельцу.

***And that is not all. It was early in the morning, at dawn, that God commanded Moses to come to Him on Mount Sinai so that He could restore a covenant with His nation that was destroyed in the first tablets which Moses broke when he descended from the mountain and heart the joyful singing of the nation who stood worshipping the calf.***

И сказал Господь Моисею: вытеши себе две скрижали каменные, подобные прежним, и Я напишу на сих скрижалях слова, какие были на прежних скрижалях, которые ты разбил; и будь готов к утру, и взойди утром на гору Синай, и предстань предо Мною там на вершине горы (Исх.34:1,2).

***And the LORD said to Moses, "Cut two tablets of stone like the first ones, and I will write on these tablets the words that were on the first tablets which you broke. So be ready in the morning, and come up in the morning to Mount Sinai, and present yourself to Me there on the top of the mountain. (Exodus 34:1,2).***

Исходя, из такого значения, я хотел бы привести, следующую версию, разбираемого нами изречения:

***Based on these meanings, I would like to provide the following version of the words we are studying:***

«Прежде чем моё тело облечётся в нового человека, содержащего в себе полномочия воскресения Христова; я буду взывать к Тебе о помощи, и буду уповать на слово Твоё.

***“Before my body is clothed in the new man, who contains the powers of the resurrection of Christ; I will cry out to You for help, and will trust in Your word.***

Очи сердца моего, будут взирать и предварять облечение моего тела в воскресение, через углубление и исследование глубин Твоего слова».

***The eyes of my heart will look to you and rise to clothe my body in resurrection, by my study and meditation upon the depths of Your word.”***

Исходя, из смысла имеющегося изречения, Святой Дух через Давида, описывает состояние человека, находящегося в состоянии смерти Иисуса Христа, устремлённого к обладанию Его воскресением, через углубление в слово Божие.

***According to the meaning of these words, the Holy Spirit, through David, writes about the state of man who is contained in the state of the death of the Lord Jesus Christ, and strives to gain His resurrection by going deeper in the word of God.***

Но что для меня было преимуществом, то ради Христа я почел тщетою. Да и все почитаю тщетою ради превосходства познания Христа Иисуса, Господа моего: для Него я от всего отказался, и все почитаю за сор, чтобы приобрести Христа

И найтись в Нем не со своею праведностью, которая от закона, но с тою, которая через веру во Христа, с праведностью от Бога по вере; чтобы познать Его, и силу воскресения Его, и участие в страданиях Его, сообразуясь смерти Его, чтобы достигнуть воскресения мертвых (Флп.3:7-11).

***But what things were gain to me, these I have counted loss for Christ. Yet indeed I also count all things loss for the excellence of the knowledge of Christ Jesus my Lord, for whom I have suffered the loss of all things, and count them as rubbish, that I may gain Christ***

***and be found in Him, not having my own righteousness, which is from the law, but that which is through faith in Christ, the righteousness which is from God by faith; that I may know Him and the power of His resurrection, and the fellowship of His sufferings, being conformed to His death, if, by any means, I may attain to the resurrection from the dead. (Philippians 3:7-11).***

При этом глубина Слова Божьего, представлена в достоинстве Личности, под которой просматривается образ Сына Божьего.

***The depth of the Word of God is presented in the virtue of a Figure, which is referring to the image of the Son of God.***

**Глубина** – бездна премудрости Закона Бога, не имеющая дна.

***Depth – an abyss of the wisdom of the Law of God that has no end.***

Исходя, из Писания, как вместе взятые, так и каждая заповедь в отдельности, представляют бездну премудрости, глубину которой, невозможно измерить и просчитать.

***According to Scripture, when both together and separate, every commandment provides an abyss of wisdom, the depth of which is impossible to measure or count.***

Я видел предел всякого совершенства, но Твоя заповедь безмерно обширна (Пс.118:96).

***I have seen the consummation of all perfection, But Your commandment is exceedingly broad. (Psalms 119:96).***

О, бездна богатства и премудрости и ведения Божия! Как непостижимы судьбы Его и неисследимы пути Его! Ибо кто познал ум Господень? Или кто был советником Ему? Или кто дал Ему наперед, чтобы Он должен был воздать? Ибо все из Него, Им и к Нему. Ему слава во веки, аминь (Рим.11:33-36).

***Oh, the depth of the riches both of the wisdom and knowledge of God! How unsearchable are His judgments and His ways past finding out! "FOR WHO HAS KNOWN THE MIND OF THE LORD? OR WHO HAS BECOME HIS COUNSELOR?" "OR WHO HAS FIRST GIVEN TO HIM AND IT SHALL BE REPAID TO HIM?" For of Him and through Him and to Him are all things, to whom be glory forever. Amen. (Romans 11:33-36).***

**Углубляться** – размышлять.

Вникать; испытывать.

Исследовать; сопоставлять.

Говорить, петь; рассуждать.

***Go deeper – meditate,***

***To penetrate; test.***

***Explore; compare.***

***Speak, sing; to reason.***

Не смотря, на невозможность измерить и просчитать глубину Слова Божьего – мы призваны углубляться в Слово Божие, как в своё наследие, в которое мы призваны облечься, чтобы дать Богу основание, исполнить нас всею полнотою Божиею.

***Despite the inability to measure and count the depth of the Word of God – we are called to go deeper in the Word of God, as in our inheritance which we are called to be clothed in so that we give God the foundation to fulfill us with the fulness of God.***

Да даст вам, по богатству славы Своей, крепко утвердиться Духом Его во внутреннем человеке, верою вселиться Христу в сердца ваши, чтобы вы, укорененные и утвержденные в любви, могли постигнуть со всеми святыми, что широта и долгота, и глубина и высота, и уразуметь превосходящую разумение любовь Христову, дабы вам исполниться всею полнотою Божиею (Еф.3:16-19).

***That He would grant you, according to the riches of His glory, to be strengthened with might through His Spirit in the inner man, that Christ may dwell in your hearts through faith; that you, being rooted and grounded in love, may be able to comprehend with all the saints what is the width and length and depth and height— to know the love of Christ which passes knowledge; that you may be filled with all the fullness of God. (Ephesians 3:16-19).***

Предел глубины, в которую мы призваны углубиться, чтобы исполниться всею полнотою Божиею, будет зависеть, от меры глубины нашего посвящения Богу, в устроении себя в храм Бога.

***The limits of the depth we are called to go deeper in so that we can be filled with all the fullness of God will depend on the level of our dedication to God in building ourselves into the temple of God.***

Всякий, приходящий ко Мне и слушающий слова Мои и исполняющий их, скажу вам, кому подобен. Он подобен человеку, строящему дом, который копал, углубился и положил основание на камне; почему, когда случилось наводнение

И вода наперла на этот дом, то не могла поколебать его, потому что он основан был на камне. А слушающий и неисполняющий подобен человеку, построившему дом на земле без основания, который, когда наперла на него вода, тотчас обрушился; и разрушение дома сего было великое (Лк.6:47-49).

***Whoever comes to Me, and hears My sayings and does them, I will show you whom he is like: He is like a man building a house, who dug deep and laid the foundation on the rock. And when the flood arose, the stream beat vehemently against that house, and could not shake it, for it was founded on the rock.***

***But he who heard and did nothing is like a man who built a house on the earth without a foundation, against which the stream beat vehemently; and immediately it fell. And the ruin of that house was great." (Luke 6:47-49).***

Подводя итог, данному требованию следует, если находясь в состоянии смерти Сына Божьего, благодаря тому, что мы оставили свой народ; свой дом; и, свои растлевающие желания, мы не будем взывать к Богу о помощи, чтобы углубляться в Слово Божие, чтобы облечь наши тела, в нового человека – у нас не будет доказательства того, что мы любим Закон Бога.

***To summarize this requirement – if we are in the state of the death of the Son of God, thanks to which we left our nation; household; and our corrupt desires, and we do not cry out to God for help so that our bodies could be clothed in the new man – we will not provide evidence that we love the Law of God.***

И мы, уподобимся Фарре, отцу Авраама, который вышел из Ура Халдейского, чтобы идти в землю Ханаанскую, но дойдя до Харрана, остановился там и умер.

***And we will be like Terah, the father of Abraham, who left the Ur of the Chaldeans to go to the land of Canaan, but when he came to Haran, he died there.***

И взял Фарра Аврама, сына своего, и Лота, сына Аранова, внука своего, и Сару, невестку свою, жену Аврама, сына своего, и вышел с ними из Ура Халдейского, чтобы идти в землю Ханаанскую; но, дойдя до Харрана, они остановились там. И было дней жизни Фарры двести пять лет, и умер Фарра в Харране (Быт.11:31-32).

***And Terah took his son Abram and his grandson Lot, the son of Haran, and his daughter-in-law Sarai, his son Abram's wife, and they went out with them from Ur of the Chaldeans to go to the land of Canaan; and they came to Haran and dwelt there. So the days of Terah were two hundred and five years, and Terah died in Haran. (Genesis 11:31-32).***

**10. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это, облечь себя в достоинство странника на земле.

***10. Requirement – necessary to love the Law of God and in this manner, be clothed in the great and perfect peace of God – is to clothe ourselves in the virtue of a foreigner on the earth.***

Открой очи мои, и увижу чудеса закона Твоего. Странник я на земле; не скрывай от меня заповедей Твоих. Истомилась душа моя желанием судов Твоих во всякое время (Пс.118:18-20).

***Open my eyes, that I may see Wondrous things from Your law. I am a stranger in the earth; Do not hide Your commandments from me. My soul breaks with longing For Your judgments at all times. (Psalms 119:18-20).***

И, прежде чем рассматривать, имеющееся изречение, необходимо всё время иметь в виду пять аспектов, без понимания которых – невозможно будет увидеть чудеса Закона, в откровениях заповедей и судов Божиих:

***And before we study this passage, we must always note five aspects, without the understanding of which it will be impossible to see the miracles of the Law in the revelations of the commandments and judgments of God:***

**Первый аспект**, состоит в том, что любовь к Богу – это любовь к Закону Бога, равно и любовь к Закону Бога – это любовь к Богу.

***First aspect is comprised of the fact that love toward God – is love toward the Law of God, the same way love toward the Law of God – is love toward God.***

**Второй аспект**, состоит в том, что любовь к Закону Бога – невозможна, без познания и разумение Его Закона.

***Second aspect is comprised of the fact that love toward God – is impossible without knowing and understanding His Law.***

**Третий аспект**, состоит в том, что познание и разумение Закона Бога – невозможно, без принятия статуса ученика.

***Third aspect is comprised of the fact that love toward God – is impossible without accepting the status of a disciple.***

**Четвёртый аспект,** состоит в том, что любовь к Богу – призвана выражаться, в добровольном и неукоснительном исполнении Закона Божия, содержащего в себе свод всех заповедей, обуславливающих Законодательство Бога, которое поставлено Богом, в основание заключения завета с человеком.

***Fourth aspect is comprised of the fact that love toward God – is intended to be expressed in the voluntary fulfillment of the Law of God that contains the commandments that yield the Legislature of God, which was established by God on the foundation of the covenant that was made with man.***

**Пятый аспект**, состоит в том, что исполнение Закона Бога – невозможно, без принятия силы Святого Духа.

***Fifth aspect is comprised of the fact that love toward God – is impossible without accepting the power of the Holy Spirit.***

Если любите Меня, соблюдите Мои заповеди. И Я умолю Отца, и даст вам другого Утешителя, да пребудет с вами вовек, Духа истины, Которого мир не может принять, потому что не видит Его и не знает Его; а вы знаете Его, ибо Он с вами пребывает и в вас будет (Ин.14:15-17).

***"If you love Me, keep My commandments. And I will pray the Father, and He will give you another Helper, that He may abide with you forever— the Spirit of truth, whom the world cannot receive, because it neither sees Him nor knows Him; but you know Him, for He dwells with you and will be in you. (John 14:15-17).***

Итак, возвращаясь к исследованию нашего основного изречения, которое мы рассматриваем, как требование необходимое для показания любви к Закону Бога, я приведу его вновь.

***And so, returning to studying our main passage which we study as the requirement necessary to demonstrating love toward the Law of God, I will read it again:***

Открой очи мои, и увижу чудеса закона Твоего. Странник я на земле; не скрывай от меня заповедей Твоих. Истомилась душа моя желанием судов Твоих во всякое время (Пс.118:18-20).

***Open my eyes, that I may see Wondrous things from Your law. I am a stranger [foreigner] in the earth; Do not hide Your commandments from me. My soul breaks with longing For Your judgments at all times. (Psalms 119:18-20).***

Состояние странника, в данном изречении, представлено, как аргумент и, как доказательство любви к Закону Бога. И, чтобы в вопросе статуса странника, не опираться на одно место Писания, я приведу ещё два места, хотя их гораздо больше.

***The state of a foreigner in this passage is presented as an argument and as evidence of love toward the Law of God. And to not just rely on one place of Scripture, I will provide two more places, although there exist many more.***

И жил Авраам в земле Филистимской, как странник, дни многие (Быт.21:34).

***And Abraham stayed in the land of the Philistines many days. (Genesis 21:34).***

Услышь, Господи, молитву мою и внемли воплю моему; не будь безмолвен к слезам моим, ибо странник я у Тебя и пришлец, как и все отцы мои (Пс.38:13). В данном случае:

***"Hear my prayer, O LORD, And give ear to my cry; Do not be silent at my tears; For I am a stranger with You, A sojourner, as all my fathers were. (Psalms 39:12).***

**Странник** – это человек, живущий не в своей стране, по законам, отличным от этой страны. В силу чего, он не защищён никакими законами или правами данной страны, так как, не только, не является гражданином этой страны, но ещё и отказывается от статуса беженца, который дал бы ему права, дающие возможность ассимилировать себя в гражданина этой страны.

***Foreigner – is a person who lives in a foreign country by the laws that differ from that country. Because of this, he is not protected by and laws or any rights of this country because he not only is not a citizen of this country, but he also refuses to receive refugee status which would give him the right to assimilate himself into being a citizen of the country.***

**Странник** – Еврей.

Пришлец; иноземец; чужой.

***Foreigner – Jew.***

***Sojourner; stranger.***

Определение статуса странника говорит о том, что его обладатель, ради того, чтобы Бог стал его Господином, и он мог получить право поклоняться Богу – умер для своего народа.

***The definition of the status of a foreigner says that the one who maintains this status, in order for God to become his Ruler and he could receive the right to worship God – he would need to die to his nation.***

Слыши, дщерь, и смотри, и приклони ухо твое, и забудь народ твой и дом отца твоего. И возжелает Царь красоты твоей; ибо Он Господь твой, и ты поклонись Ему (Пс.44:11,12).

***Listen, O daughter, Consider and incline your ear; Forget your own people also, and your father's house; So the King will greatly desire your beauty; Because He is your Lord, worship Him. (Psalms 45:10-11).***

Способность видеть чудеса закона, в заповедях и судах Бога – поставлена в зависимость, от откровений заповедей.

В то время как откровение заповедей, явленных в судах Бога, поставлены в зависимость, от способности наших сердечных очей, видеть и разуметь имеющиеся в сердце откровения.

И наконец, способность наших сердечных очей, видеть чудеса Закона в откровениях заповедей и судов Божиих – поставлены в зависимость, от нашего сильного томления и желания, выраженного в молитве, познавать Бога, в чудесах Его Закона.

**Чудо** – это знамение, предзнаменование.

Указание, знак; диво; таинство.

Свидетельство; доказательство.

Дело Божественного искупления.

Нетленное наследие, избранного Богом остатка.

Одеяние священника и царя, спускающееся до пят.

Наш мир, как и наша жизнь в этом мире, полна чудес, так как зиждется на Законах Бога. Однако эти чудеса, для многих людей, как верующих, так и неверующих, остаются невидимыми.

Равно и Священное Писание, в достоинстве Закона Бога, хотя и исследуется лучшими умами, как верующих, так и неверующих, не даёт им права и возможности, видеть чудеса Закона.

Чтобы видеть чудеса Закона – необходимо заплатить цену, за право, войти в категорию, избранного Богом остатка, который облёкся в достоинство ученика Христова. И, таким образом, стал чужим и пришельцем для этого мира.

Ученики же Его спросили у Него: что бы значила притча сия? Он сказал: вам дано знать тайны Царствия Божия, а прочим в притчах, так что они видя не видят и слыша не разумеют (Лк.8:9,10).

***Then His disciples asked Him, saying, "What does this parable mean?" And He said, "To you it has been given to know the mysteries of the kingdom of God, but to the rest it is given in parables, that 'SEEING THEY MAY NOT SEE, AND HEARING THEY MAY NOT UNDERSTAND.' (Luke 8:9-10).***

Существует постоянный спор между богословами и прочими людьми, какие форматы Писания, следует относить к притчам, образам и иносказаниям, нуждающимся в толковании, а какие, к прямой речи, которую следует понимать буквально.

И, такой спор, как правило, возникает между теми людьми которые, не способны видеть очами своего сердца чудеса Закона, которые можно разуметь и принимать своим сердцем, только через благовествуемое слово, посланников Бога.

Потому, что – за обыкновенными прямыми текстами, всегда стоят скрытые, от посторонних очей образы, содержащие в себе определённые духовные принципы, при познании которых, мы призваны придти в совершенство, присущее Небесному Отцу.

Зная прежде всего то, что никакого пророчества в Писании нельзя разрешить самому собою. Ибо никогда пророчество не было произносимо по воле человеческой, но изрекали его святые Божии человеки, будучи движимы Духом Святым (2.Пет.1:20,21).

***Knowing this first, that no prophecy of Scripture is of any private interpretation, for prophecy never came by the will of man, but holy men of God spoke as they were moved by the Holy Spirit. (2 Peter 1:20-21).***

Чтобы подтвердить Боговдохновенное изречение Апостола Петра, Святой Дух, через Апостола Павла, приводит эту же мысль, но только, несколько в иной интерпретации:

Ибо все обетования Божии в Нем "да" и в Нем "аминь", - в славу Божию, через нас. Утверждающий же нас с вами во Христе и помазавший нас есть Бог, Который и запечатлел нас и дал залог Духа в сердца наши (2.Кор.1:20-22).

***For all the promises of God in Him are Yes, and in Him Amen, to the glory of God through us. Now He who establishes us with you in Christ and has anointed us is God, who also has sealed us and given us the Spirit in our hearts as a guarantee. (2 Corinthians 1:20-22).***

Учитывая, что всё Писание богодухновенно, то есть, является выражением Ума Христова – понять и постигнуть любую Его часть, своим умом, не только, невозможно, но и пагубно.

А ты пребывай в том, чему научен и что тебе вверено, зная, кем ты научен. Притом же ты из детства знаешь священные писания, которые могут умудрить тебя во спасение верою во Христа Иисуса. Все Писание богодухновенно и полезно для научения,

Для обличения, для исправления, для наставления в праведности, да будет совершен Божий человек, ко всякому доброму делу приготовлен (2.Тим.3:14-17).

***But you must continue in the things which you have learned and been assured of, knowing from whom you have learned them, and that from childhood you have known the Holy Scriptures, which are able to make you wise for salvation through faith which is in Christ Jesus.***

***All Scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness, that the man of God may be complete, thoroughly equipped for every good work. (2 Timothy 3:14-17).***

До тех пор, пока человек, не облечётся в достоинство царя – он, не сможет видеть тайны, сокрытые в чудесах Закона. А, посему – у него, не может и появиться желание, познать эту тайну.

Слава Божия – облекать тайною дело, а слава царей – исследывать дело (Прит.25:2).

***It is the glory of God to conceal a matter, But the glory of kings is to search out a matter. (Proverbs 25:2).***

Быть царём Богу, способным исследовать дела Бога, содержащиеся в чудесах Его Закона – это дать Богу основание, открыть очи нашего сердца, чтобы увидеть чудеса Его Закона.

Открытие очей сердца – это обновление нашего мышления духом нашего ума, поставленного в зависимость от нашего мудрого сердца, в лице нашего нового человека, созданного по Богу во Христе Иисусе, в праведности и святости истины.

Цена, за право обновится своим умом, по которому следует судить о том, что мы облеклись в достоинство царя, и что, таким образом, на наших челах, существует печать Бога – состоит в потере нашей души, в смерти Господа Иисуса Христа.

Обновлённый ум – это, не только свидетельство о ранге царя, но так же и свидетельство, что мы обладаем достоинством вдовы.

Результатом достоинства вдовы, в котором человек умер, для своих растлевающих желаний – явится томление его души и жажда судов Закона Бога во всякое время.

Если человек, не знаком с волей Божией, которая состоит в том, что Бог желает, чтобы человек увидел чудеса Его Закона и, таким образом, уразумел волю Бога – человек не сможет молиться в соответствии воли Божией.

А, следовательно – такой человек, никогда не сможет входить в присутствие Господне в достоинстве воина молитвы, в которой он мог бы иметь доказательства своей любви к Закону Бога.

И вот какое дерзновение мы имеем к Нему, что, когда просим чего по воле Его, Он слушает нас. А когда мы знаем, что Он слушает нас во всем, чего бы мы ни просили, - знаем и то, что получаем просимое от Него (1.Ин.5:14,15).

***Now this is the confidence that we have in Him, that if we ask anything according to His will, He hears us. And if we know that He hears us, whatever we ask, we know that we have the petitions that we have asked of Him. (1 John 5:14-15).***

Подводя итог, данному требованию следует, если мы не уразумеем и, не облечёмся в достоинство странника, сироты и вдовы, у нас никогда не появится необходимость и жажда увидеть чудеса Закона. А, следовательно – у нас никогда не будет и доказательства любви к Закону Бога.

В силу чего, мы никогда не сможем избавиться от преткновения, на пути к реализации своего спасения.

**11. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это, не заботиться ни о чем, но всегда в молитве и прошении с благодарением открывать свои желания пред Богом.

Не заботьтесь ни о чем, но всегда в молитве и прошении с благодарением открывайте свои желания пред Богом, и мир Божий, который превыше всякого ума, соблюдет сердца ваши и помышления ваши во Христе Иисусе (Флп.4:6,7).

***Be anxious for nothing, but in everything by prayer and supplication, with thanksgiving, let your requests be made known to God; and the peace of God, which surpasses all understanding, will guard your hearts and minds through Christ Jesus. (Philippians 4:6-7).***

Забота, в её положительном аспекте – это бремя ответственности, за которое мы призваны дать отчёт пред Богом. И, смысл такой заботы, на греческом языке означает:

**Заботиться** – работать; трудиться.

Возделывать, обрабатывать свою землю.

Служить Богу; быть рабом; покоряться.

Быть ответственным за свой удел.

Поклоняться Богу в духе и истине.

В разбираемом нами изречении, представленном в формате заповеди, явлена забота человека, и забота Бога.

Забота человека, в формате его ответственности или, его роли, состоит в том, чтобы он, всегда в молитве и прошении с благодарением открывал свои желания пред Богом.

Открывать свои желания пред Богом в молитве и прошении с благодарением, с одной стороны, означает – иметь в своём сердце надежду и упование на Бога. А, с другой стороны – это молиться в соответствии воли Бога и, о исполнении воли Бога.

Однако такая молитва, возможна только в одном случае, когда мы, не будем заботиться о том, что является заботой и прерогативой Бога или же, ответственностью Бога.

Забота же Бога, в формате Его ответственности или, Его роли, состоит в том, чтобы Он, в ответ, на выполнение человеком его роли, облекал человека в Свой великий и совершенный мир.

Исходя, из такой расстановки, и такого сотрудничества заботы человека, с заботой Бога следует – если человек, начинает заботиться о том, что является заботой Бога – он противится Богу, и пытается обменяться ролями с Богом.

Такой вид заботы, в её отрицательном аспекте – является выражением неверия и непокорности, вызывающим тревогу и беспокойство, свидетельствующими об отсутствии мира с Богом.

Я исполню слово: мир, мир дальнему и ближнему, говорит Господь, и исцелю его. А нечестивые – как море взволнованное, которое не может успокоиться и которого воды выбрасывают ил и грязь. Нет мира нечестивым, говорит Бог мой (Ис.57:19-21).

***"I create the fruit of the lips: Peace, peace to him who is far off and to him who is near," Says the LORD, "And I will heal him." But the wicked are like the troubled sea, When it cannot rest, Whose waters cast up mire and dirt. "There is no peace," Says my God, "for the wicked." (Isaiah 57:19-21).***

**Заботы** – тревога; беспокойство.

Неверие; непокорность; нечестие.

Отсутствие мира с Богом.

Нам известно, что нечестие нечестивого, определяется попыткой – занять место Бога, посредством выполнения роли Бога.

Обычно такая тенденция, больше всего, наблюдается у помощников пасторов или Апостолов, которые пытаются занять их служение, путём выполнения их роли.

И, уже сама, по себе, такая попытка, свидетельствует об отсутствии в их сердцах мира.

Однако, в разбираемой нами заповеди, речь идёт о том, когда человек пытается занять, не место посланника Бога, пытаясь исполнять его роль, а когда он, вместо того, чтобы выполнять свою роль, пытается исполнять роль Бога.

И, таким образом, такой человек, пусть, даже в силу своего невежества, которому нет извинения, претендует на место Бога.

Образ такого невежества, которому нет извинения, определяется особым состоянием сердца, в котором человек, использует принципы веры, для обогащения богатством тленным.

Посеянное в тернии означает слышащих слово, но в которых заботы века сего, обольщение богатством и другие пожелания, входя в них, заглушают слово, и оно бывает без плода (Мк.4:18,19).

***Now these are the ones sown among thorns; they are the ones who hear the word, and the cares of this world, the deceitfulness of riches, and the desires for other things entering in choke the word, and it becomes unfruitful. (Mark 4:18-19).***

Разница, между заботами века сего, и заботами будущего века, состоит в том, что – заботы будущего века, призваны реализовать наше спасение.

В то время как заботы века сего – обращают нас в нечестивых. В силу чего, мы утрачиваем наше спасение.

Не собирайте себе сокровищ на земле, где моль и ржа истребляют и где воры подкапывают и крадут, но собирайте себе сокровища на небе, где ни моль, ни ржа не истребляют

И где воры не подкапывают и не крадут, ибо где сокровище ваше, там будет и сердце ваше. Светильник для тела есть око. Итак, если око твое будет чисто, то все тело твое будет светло;

Если же око твое будет худо, то все тело твое будет темно. Итак, если свет, который в тебе, тьма, то какова же тьма?

Никто не может служить двум господам: ибо или одного будет ненавидеть, а другого любить; или одному станет усердствовать, а о другом нерадеть. Не можете служить Богу и маммоне.

Посему говорю вам: не заботьтесь для души вашей, что вам есть и что пить, ни для тела вашего, во что одеться. Душа не больше ли пищи, и тело одежды? Взгляните на птиц небесных:

Они ни сеют, ни жнут, ни собирают в житницы; и Отец ваш Небесный питает их. Вы не гораздо ли лучше их? Да и кто из вас, заботясь, может прибавить себе росту хотя на один локоть?

И об одежде что заботитесь? Посмотрите на полевые лилии, как они растут: ни трудятся, ни прядут; но говорю вам, что и Соломон во всей славе своей не одевался так, как всякая из них;

Если же траву полевую, которая сегодня есть, а завтра будет брошена в печь, Бог так одевает, кольми паче вас, маловеры!

Итак, не заботьтесь и не говорите: что нам есть? или что пить? или во что одеться? потому что всего этого ищут язычники, и потому что Отец ваш Небесный знает, что вы имеете нужду во всем этом. Ищите же прежде Царства Божия и правды Его,

И это все приложится вам. Итак не заботьтесь о завтрашнем дне, ибо завтрашний сам будет заботиться о своем: довольно для каждого дня своей заботы (Мф.6:19-34).

***"Do not lay up for yourselves treasures on earth, where moth and rust destroy and where thieves break in and steal; but lay up for yourselves treasures in heaven, where neither moth nor rust destroys and where thieves do not break in and steal.***

***For where your treasure is, there your heart will be also. "The lamp of the body is the eye. If therefore your eye is good, your whole body will be full of light. But if your eye is bad, your whole body will be full of darkness. If therefore the light that is in you is darkness, how great is that darkness!***

***"No one can serve two masters; for either he will hate the one and love the other, or else he will be loyal to the one and despise the other. You cannot serve God and mammon. "Therefore I say to you, do not worry about your life, what you will eat or what you will drink; nor about your body, what you will put on. Is not life more than food and the body more than clothing?***

***Look at the birds of the air, for they neither sow nor reap nor gather into barns; yet your heavenly Father feeds them. Are you not of more value than they? Which of you by worrying can add one cubit to his stature?***

***"So why do you worry about clothing? Consider the lilies of the field, how they grow: they neither toil nor spin; and yet I say to you that even Solomon in all his glory was not arrayed like one of these. Now if God so clothes the grass of the field, which today is, and tomorrow is thrown into the oven, will He not much more clothe you, O you of little faith?***

***"Therefore do not worry, saying, 'What shall we eat?' or 'What shall we drink?' or 'What shall we wear?' For after all these things the Gentiles seek. For your heavenly Father knows that you need all these things.***

***But seek first the kingdom of God and His righteousness, and all these things shall be added to you. Therefore do not worry about tomorrow, for tomorrow will worry about its own things. Sufficient for the day is its own trouble. (Matthew 6:19-34).***

Подводя итог, данному требованию следует, если мы не уразумеем разницы, между заботами века сего, и заботами будущего века, у нас не будет доказательства, что мы любим Закон Бога. В силу чего, у Бога не будет основания, облечь нас, в Свой совершенный и великий мир.

**12. Требование –** необходимое для того, чтобы возлюбить Закон Бога; и, таким образом, облечься в великий и совершенный мир Бога – это, твёрдо хранить заповеди, уставы и постановления Закона; и делать справедливое и доброе пред очами Господа.

Твердо храните заповеди Господа, Бога вашего, и уставы Его и постановления, которые Он заповедал тебе; и делай справедливое и доброе пред очами Господа,

Дабы хорошо тебе было, и дабы ты вошел и овладел доброю землею, которую Господь с клятвою обещал отцам твоим, и чтобы Он прогнал всех врагов твоих от лица твоего, как говорил Господь (Вт.6:17-19).

***You shall diligently keep the commandments of the LORD your God, His testimonies, and His statutes which He has commanded you. And you shall do what is right and good in the sight of the LORD,***

***that it may be well with you, and that you may go in and possess the good land of which the LORD swore to your fathers, to cast out all your enemies from before you, as the LORD has spoken. (Deuteronomy 6:17-19).***

**Добрая земля** – это образ почвы нашего доброго сердца. А посему, войти и овладеть добрую землю – это получить власть, возделывать и хранить почву своего сердца, от идолов.

И, для этой цели – необходимо делать доброе и справедливое, что означает – как только мы услышим постановления и уставы заповедей, немедленно повиноваться заповедям Господним.

**Делать справедливое и доброе**:

Делать угодное Богу.

Делать доброе тот час и немедленно.

Доставлять Богу удовольствие.

Итак, твёрдо храня заповеди Бога, уставы Его, и постановления Его, мы являем любовь к Закону Бога, что даёт Богу основание, облечь нас в Свой великий и совершенный мир, в границах которого Бог, получает возможность, ввести нас во владение доброй землёю, и прогнать от лица нашего всех наших врагов.

Потому, что возлюбить Закон Бога – это, на самом деле, повиноваться Закону Бога, представленному в различных институтах Его Законодательства, выраженного в заповедях, уставах и постановлениях. На иврите фраза:

**Твёрдо хранить заповеди** **означает:**

Немедленно повиноваться гласу заповедей.

Сохранять от искажения заповеди Господни.

Охранять заповеди, как сокровище жизни.

Соблюдать заповеди, во всей точности.

Не погрешать против заповедей Господних.

Сторожить покой заповедей Господних.

Трепетать пред лицом заповедей Господних.

Быть осторожным, в обращении с заповедями.

Беречь своё сердце от идолов.

Поклоняться Богу, в соответствии заповедей Господних.

Подводя итог, данному требованию следует, если мы не владеем доброю землёю своего сердца, у нас не будет доказательства, что мы любим Закон Бога.

В силу чего, у Бога не будет основания, облечь нас, в Свой совершенный и великий мир.